



MEP 162 X



MEP 192 X



MEP 912 BL



MEP 911 X



MEP 162 XN



MEP 162 N



MEP 192 XN



MEP 192 N



MEP 262 X



MEP 292 X



MEP 101 X



MEI 190 X



MEI 42 X

ENGLISH

SAFETY AND SECURITY INSTRUCTIONS

Read the safety and security instructions carefully and keep for future reference.

- . This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- . This product is designed for domestic use and is not suitable for commercial use.
- . Run the product in accordance with the intended use described in this manual.
- . The operating voltage of your product is 220 - 230 Volt~50 Hz.
- . During assembly, the feeder cable of the device should not be exposed to being squeezed or crushed. Feed cable should not pass near the stoves. Such situations can cause a fire.
- . Do not insert the plug into the socket before the product is installed.
- . Run the product after you put pot, pan etc on the stove. Otherwise, high temperature may cause damage to some parts of the product.
- . Turn off the stove before taking the pot, pan etc. from the stove.
- . Wash the oil filters at least once a month. Change the carbon filters every 3 months.
- . Flammable food must not be cooked under the product.
- . In order to cut off the electricity of the product in case of any danger, make sure that the socket where the plug is plugged into is easily accessible.
- . Do not operate your product without a filter, do not remove the filters while the product is running.
- . Use only original parts or parts recommended by the manufacturer.
- . Follow the rules and guidelines of the competent authorities regarding the discharge of the exit air. (This warning is not valid for use without flue.)
- . When you make a flue connection to your product, use pipes with a diameter of 150 mm or 120 mm. The pipe connection should be as short as possible and with few bends.
- . For your safety, use "MAX 6 A" fuse in the installation.
- . In the environment where the product will be used, the exhaust of this device, which runs with fuel oil or gaseous fuels, such as room heater, must be completely isolated from the volume where it is located.
- . Keep all packaging materials away from children.
- . When the installation of the product is completed, there must be a distance of at least 65 cm between the product and electric stoves, and at least 75 cm between stoves running with gas or other fuels.

Compliance with WEEE Regulation and Disposal of Waste Product

This product does not contain harmful and banned substances specified in "Waste Electrical and Electronic Equipment Control Regulation" published by T.R. Ministry of Environment and Urbanisation.



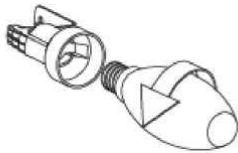
This device complies with WEEE Regulation. This product is manufactured from high quality parts and materials that can be recycled and reused. Therefore, do not dispose of the product with household or other waste at the end of its service life.

PROBLEMS VE SOLUTIONS

	Control the electrical contact. (Grid voltage must be 220V)	Control the engine switch. (Engine switch must be in open position)	Control the lamb switch. (Lamb switch must be in open position)	Control the aluminium filter. (Aluminium cassette filter must be washed once a month normally.)	Control the lambs. (The lambs must be intact.)	Control the air discharge flue. (The air discharge flue must be open.)	Check the carbon filter. (For the ones working with carbon filters) (Carbon filters must be changed once in 3 months normally.)
Aspirator is Not Working	X	X					
Lighting Lamb is Not Working	X		X		X		
Aspirator's Traction is Weak				X		X	X

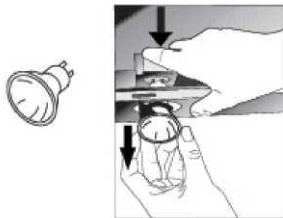
CHANGE OF LAMB

While changing the bulb, cut off the electrical connection of your product. While the lamps are hot, it may burn your hand, wait for it to cool down.



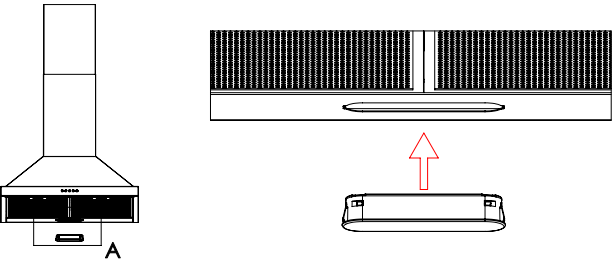
Candle Bulb

For change of candle bulb, remove the aluminum cassette filter. Remove the faulty bulb and replace it with a new bulb of the same value.



Round Led Spot

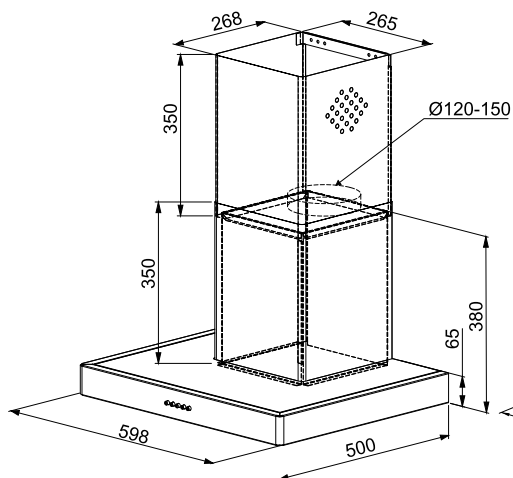
There are two types of round led spotlights, with and without spring. In order to remove the spring-loaded round spot, it will be sufficient to pull the spot downwards by pressing the springs upwards. In order to remove the springless spot, it will be sufficient to pull the spot downwards by pressing the plastic tabs around the spot.



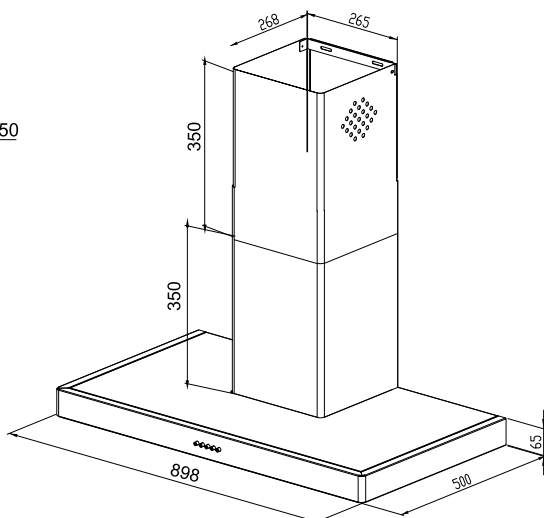
Oval Led Lamb

To remove the oval led lamp, first remove the aluminum cassette filter at the back. It can displaced by pressing the tabs on the back of the ovalled lamp.

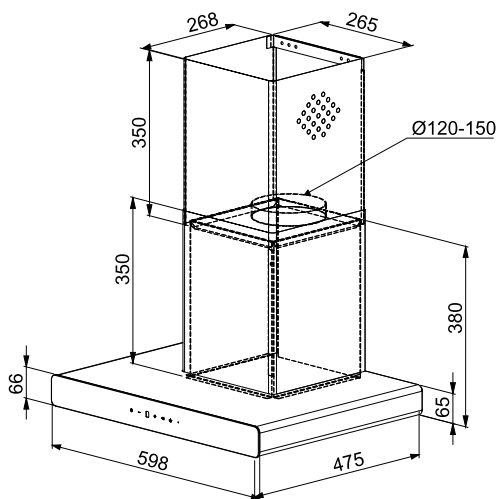
COOKER HOOD



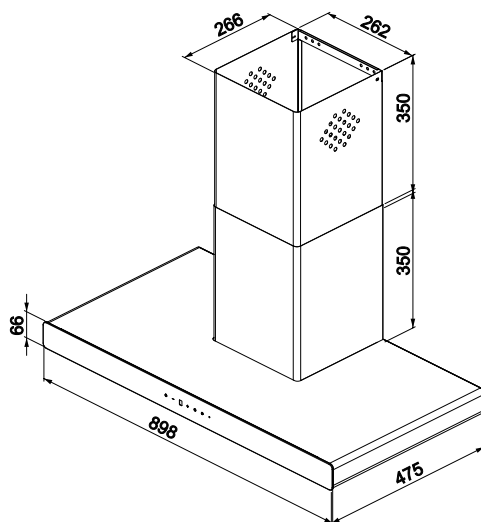
MEP 262 X



MEP 292 X

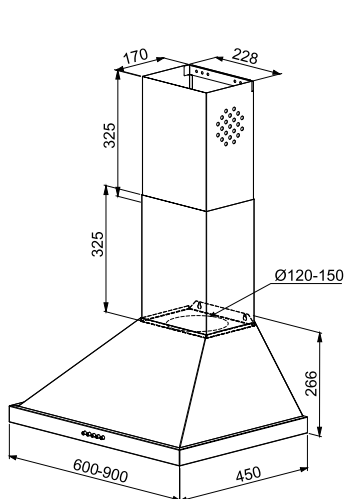


MEP 162 XN / MEP 162 N

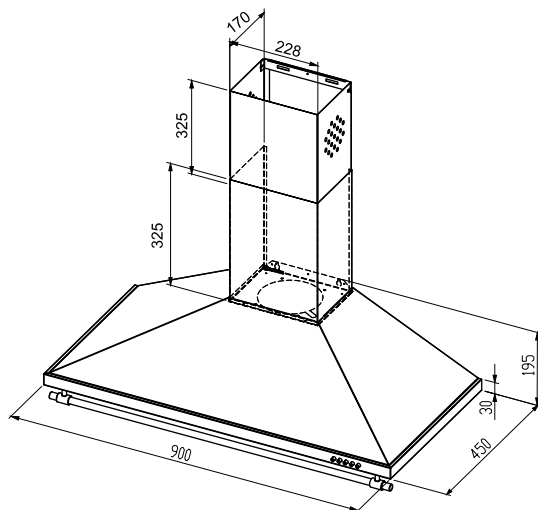


MEP 192 XN

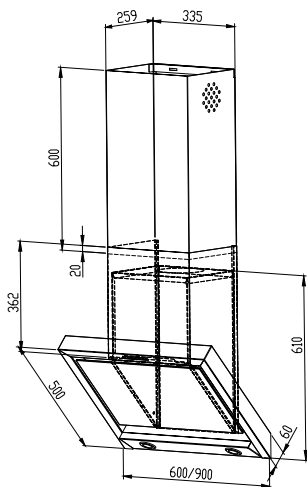
COOKER HOOD



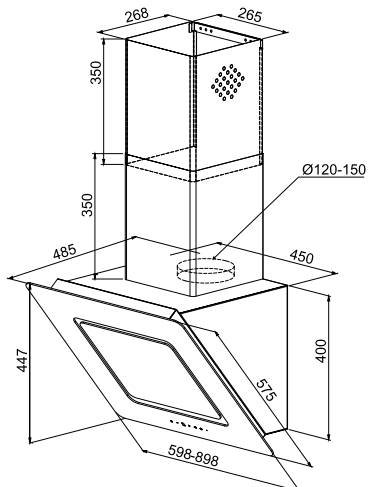
MEP 162 X / MEP 192 X



MEP 912 BL

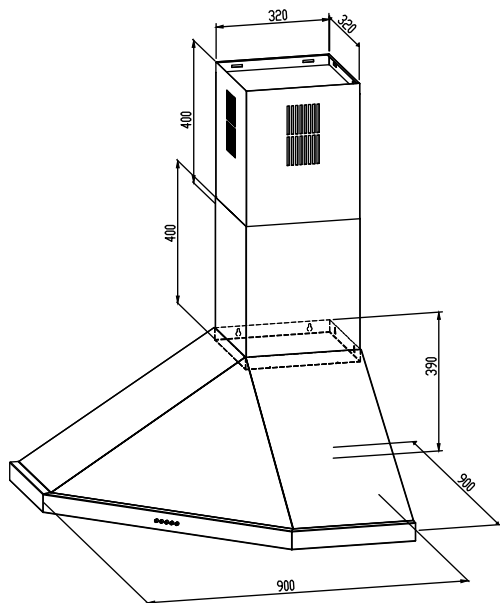


MEP 911 X

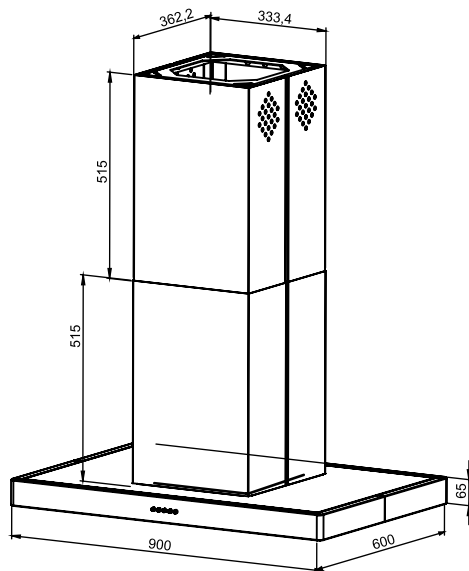


MEP 192 N

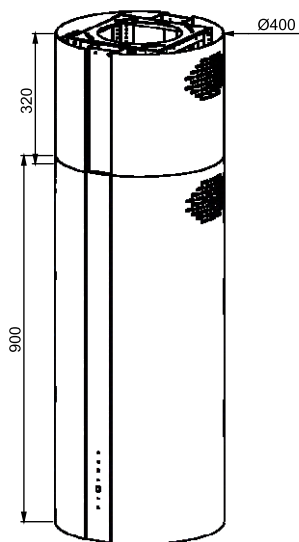
COOKER HOOD



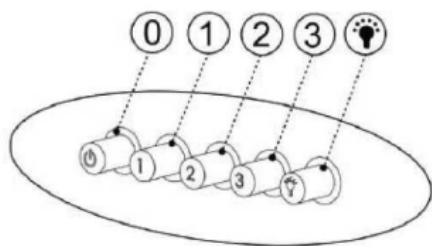
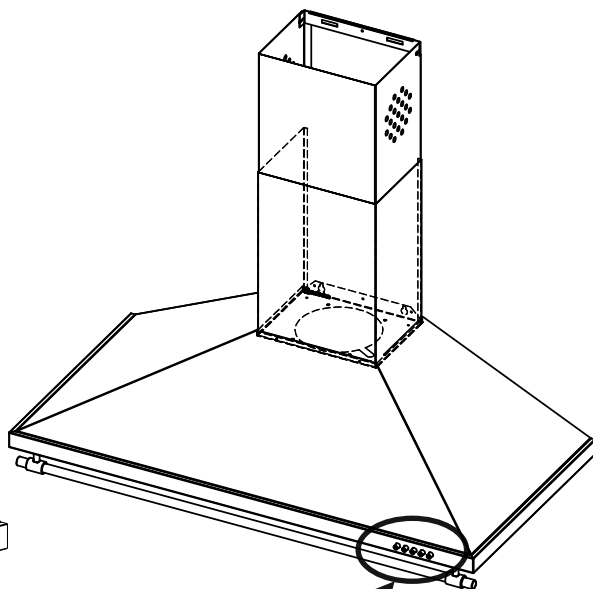
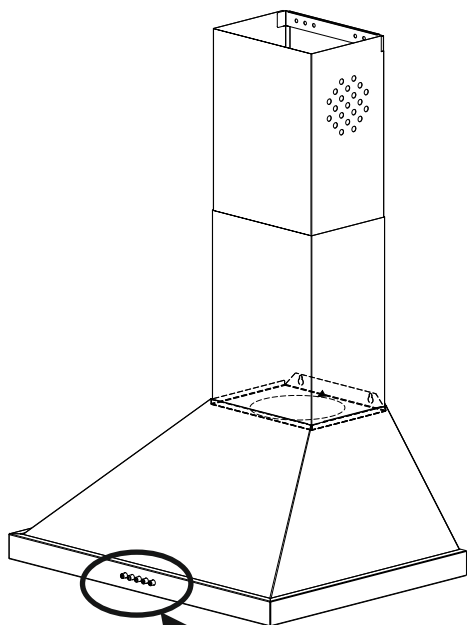
MEP 101 X



MEI 190 X



MEI 42 X



On / Off



Motor runs on Level 1



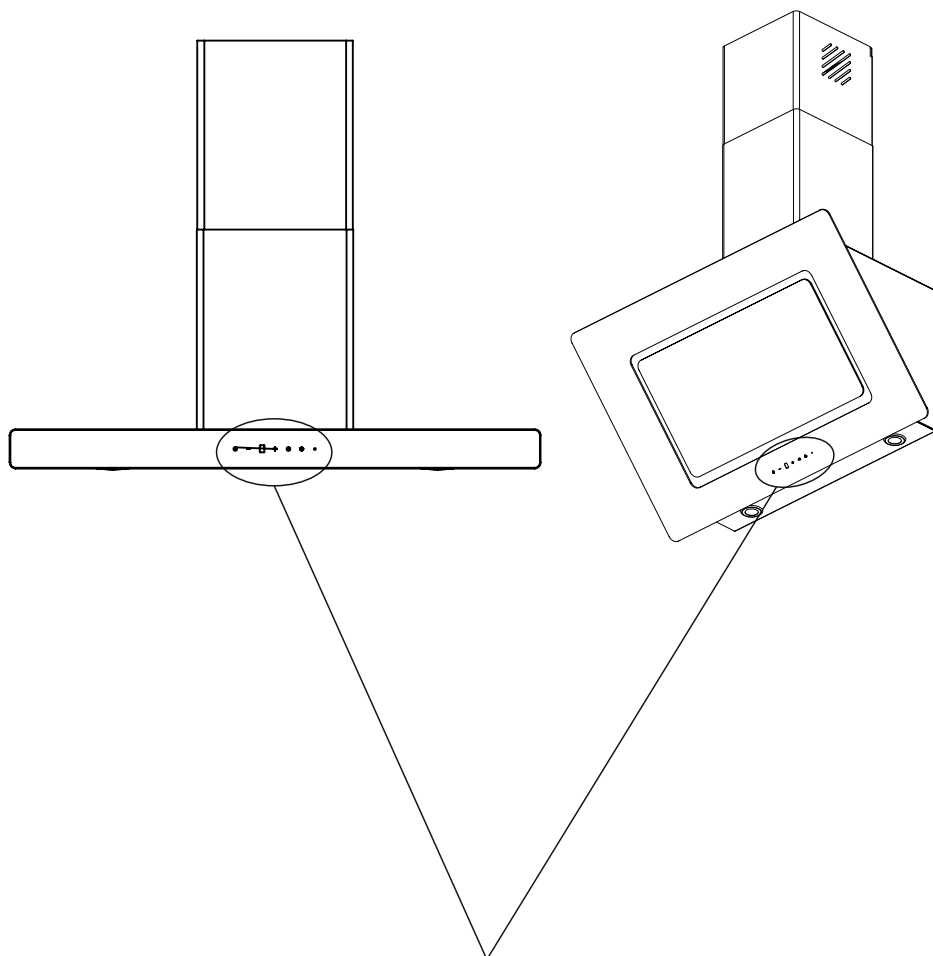
Motor runs on Level 2



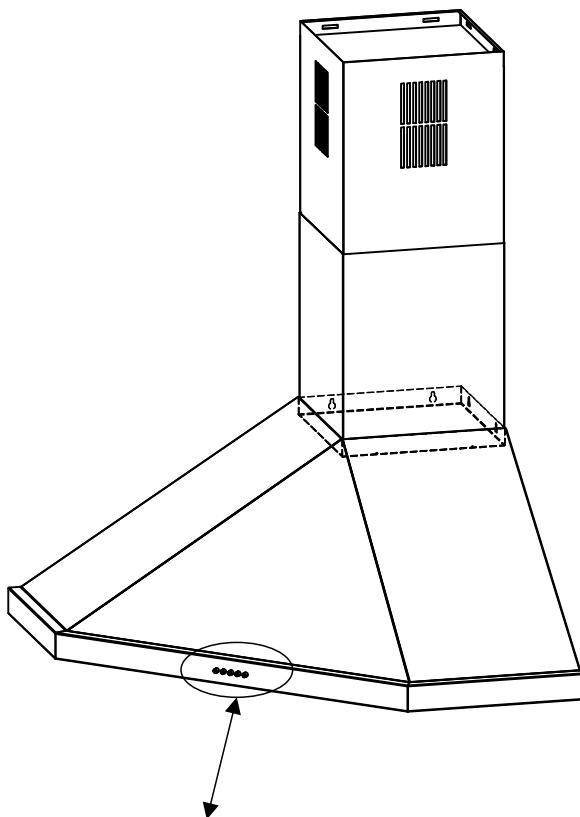
Motor runs on Level 3



Lamp On / Off

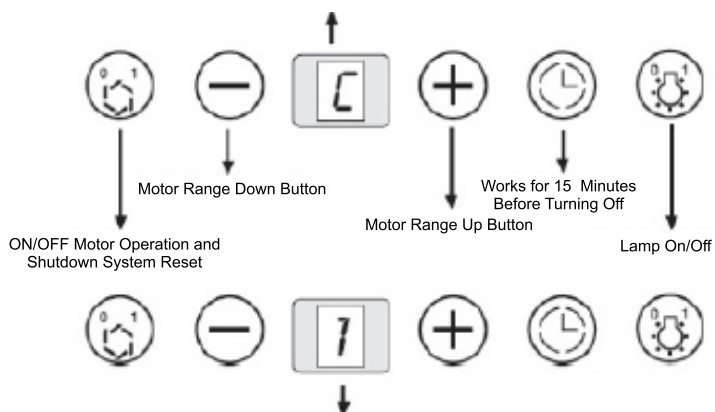


						
	On / Off				Delay Timer	
	Speed Down				Lamp On / Off	
	Display				Remote Control	
	Speed Up					

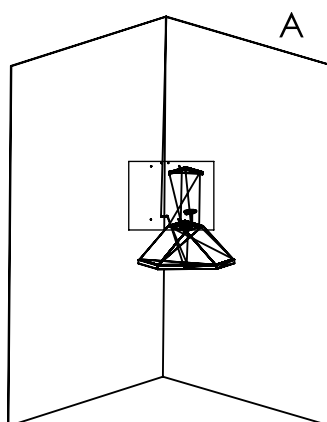
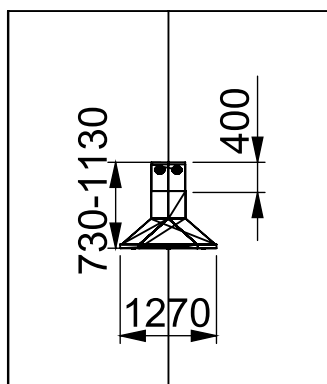
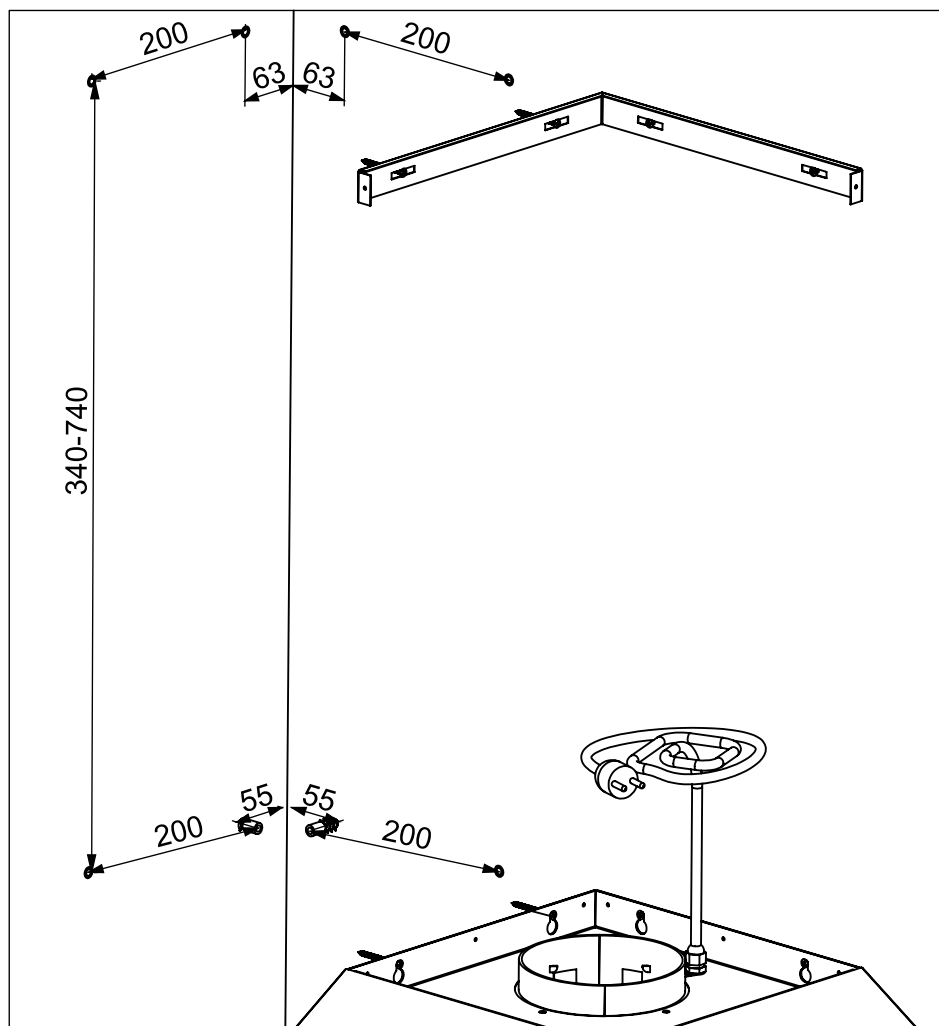


Filter Filling Warning (C Mark)

After washing the filter, if you press the ON /OFF button for 5-6 seconds the system will reset and the display will return to its original status.



Displays the operating range of the motor. Final stage is turbo mod - at this range, the display starts to flash before the product starts to automatically operate at one range lower after 6 minutes. If you wish, you can then switch the product to the peak range.



○ Remote Control

☀ Lamp On / Off

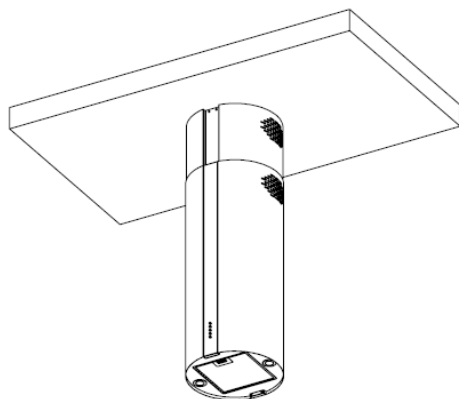
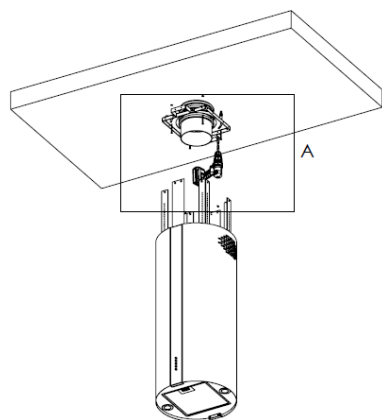
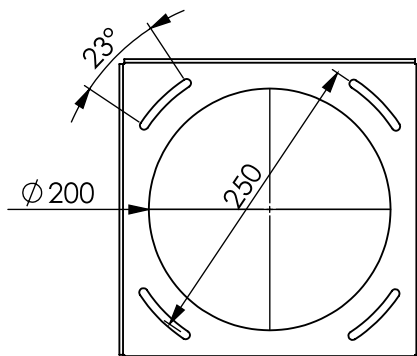
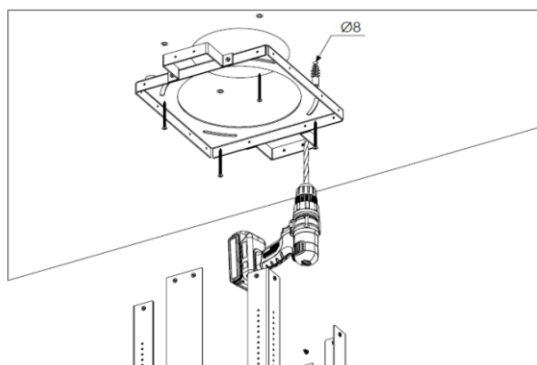
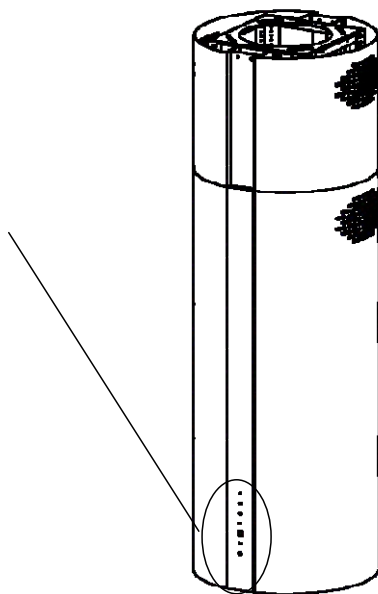
🕒 Delay Timer

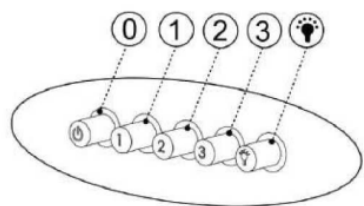
⊕ Speed Up

□ Display

— Speed Down

⏻ On / Off





On / Off



Motor runs on Level 1



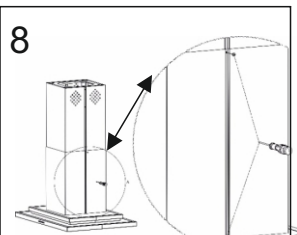
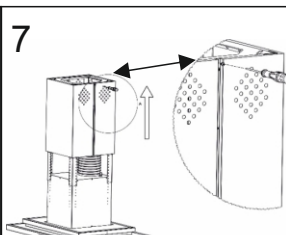
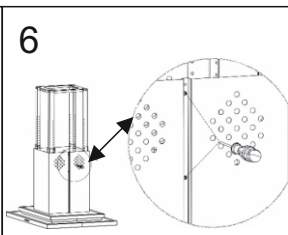
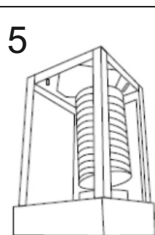
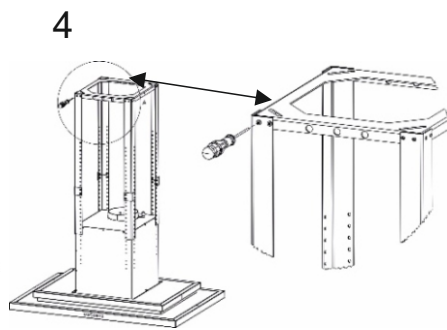
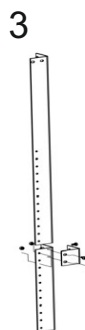
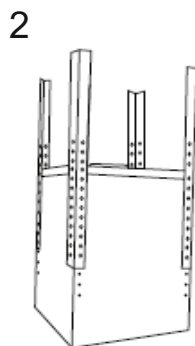
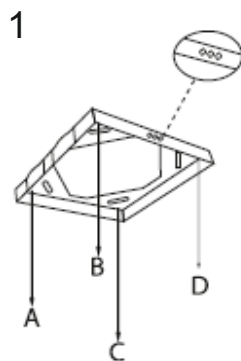
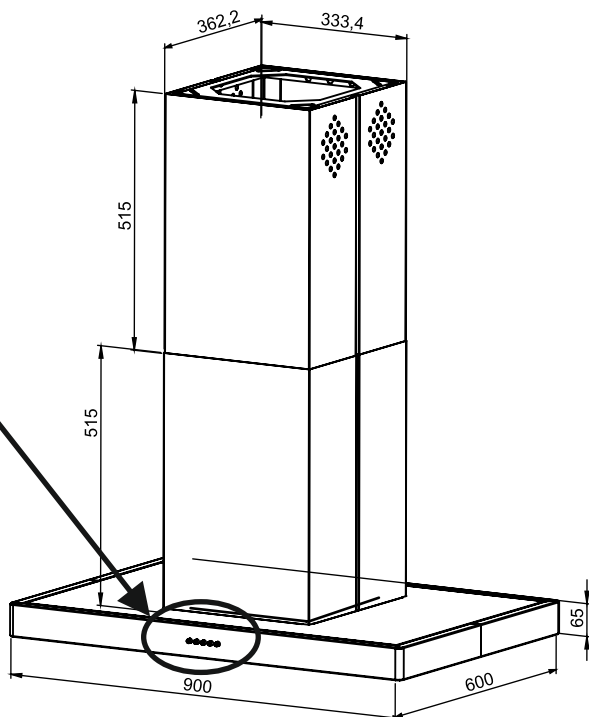
Motor runs on Level 2



Motor runs on Level 3



Lamp On / Off



Português

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA E PROTEÇÃO

Leia atentamente as instruções de segurança e proteção e guarde-as para referência futura.

- . Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instrução sobre o uso seguro do aparelho e compreendam os riscos envolvidos.
- . Este produto foi projetado para uso doméstico e não é adequado para uso comercial. .
- Utilize o produto de acordo com a finalidade descrita neste manual.
- . A tensão de funcionamento do seu produto é de 220 - 230 Volt~50 Hz.
- . Durante a montagem, o cabo de alimentação do aparelho não deve ser exposto a compressões ou esmagamentos. O cabo de alimentação não deve passar perto dos fogões. Tais situações podem causar um incêndio.
- . Não insira o plugue na tomada antes de instalar o produto.
- . Ligue o produto somente após colocar panela, frigideira, etc., no fogão. Caso contrário, a alta temperatura pode causar danos a algumas partes do produto.
- . Desligue o fogão antes de retirar a panela, frigideira, etc., do fogão.
- . Lave os filtros de óleo pelo menos uma vez por mês. Troque os filtros de carvão a cada 3 meses.
- . Não cozinhe alimentos inflamáveis sob o produto.
- . Para cortar a eletricidade do produto em caso de perigo, certifique-se de que a tomada onde o plugue está conectado seja de fácil acesso.
- . Não opere seu produto sem filtro, nem remova os filtros enquanto o produto estiver funcionando.
- . Use apenas peças originais ou recomendadas pelo fabricante.
- . Siga as regras e diretrizes das autoridades competentes sobre a descarga do ar de saída.
(Este aviso não é válido para uso sem duto.)
- . Ao fazer uma conexão de duto ao seu produto, use tubos com diâmetro de 150 mm ou 120 mm. A conexão do tubo deve ser a mais curta possível e com poucas curvas. . Para sua segurança, use fusível "MAX 6 A" na instalação.
- . No ambiente onde o produto será utilizado, a exaustão deste aparelho, que funciona com óleo combustível ou combustíveis gasosos, como aquecedor de ambiente, deve estar completamente isolada do volume onde está localizado.
- . Mantenha todos os materiais de embalagem fora do alcance das crianças.
- . Quando a instalação do produto for concluída, deve haver uma distância de pelo menos 65 cm entre o produto e os fogões elétricos, e pelo menos 75 cm entre os fogões que funcionam com gás ou outros combustíveis.

Conformidade com a Regulamentação WEEE e Descarte de Produtos de Resíduos

Este produto não contém substâncias nocivas e proibidas especificadas no "Regulamento de Controle de Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos" publicado pelo Ministério do Meio Ambiente e Urbanização da T.R.



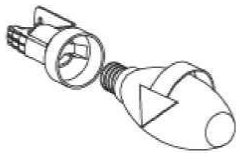
Este dispositivo está em conformidade com a Regulamentação WEEE. Este produto é fabricado com peças e materiais de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados. Portanto, não descarte o produto juntamente com o lixo doméstico ou outros resíduos ao final de sua vida útil.

PROBLEMAS E SOLUÇÕES

	Controle o contato elétrico. (A tensão da rede deve ser 220V)	Controle o interruptor do motor. (O interruptor do motor deve estar na posição aberta)	Controle o interruptor da lâmpada. (O interruptor da lâmpada deve estar na posição aberta)	Controle o filtro de alumínio. (O filtro de cassete de alumínio deve ser lavado uma vez por mês normalmente)	Controle as lâmpadas. (As lâmpadas devem estar intactas.)	Controle o duto de exaustão de ar. (O duto de exaustão de ar deve estar aberto.)	Verifique o filtro de carvão. (Para aqueles que trabalham com filtros de carvão) Os filtros de carvão devem ser trocados uma vez a cada 3 meses normalmente.
O Exaustor Não Está Funcionando	X	X					
A lâmpada de iluminação não está funcionando	X		X		X		
A tração do exaustor está fraca				X		X	X

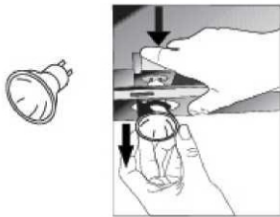
TROCA DA LÂMPADA

Ao trocar a lâmpada, desligue a conexão elétrica do seu produto. Enquanto as lâmpadas estiverem quentes, podem queimar sua mão; espere que esfriem.



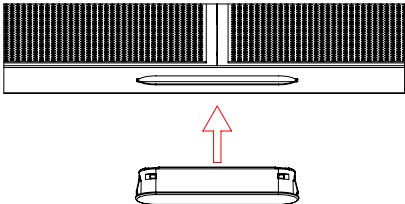
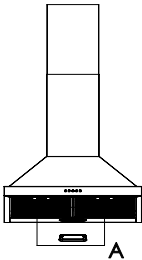
Lâmpada Tipo Vela

Para a troca da lâmpada tipo vela, remova o filtro de cassete de alumínio. Retire a lâmpada defeituosa e substitua-a por uma nova lâmpada do mesmo valor.



Spot LED Redondo

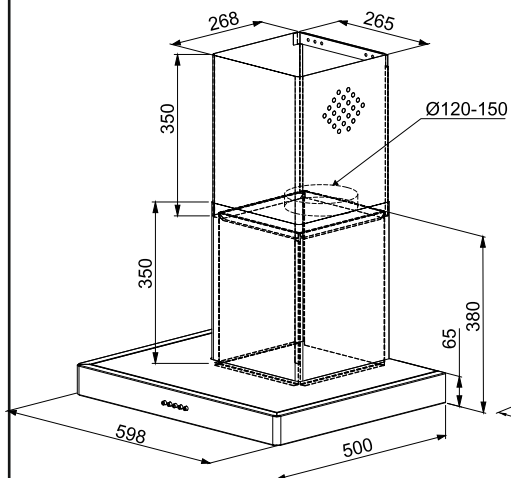
Existem dois tipos de spots LED redondos: com e sem mola. Para remover o spot redondo com mola, basta puxar o spot para baixo pressionando as molas para cima. Para remover o spot sem mola, basta puxar o spot para baixo pressionando as abas plásticas ao redor do spot.



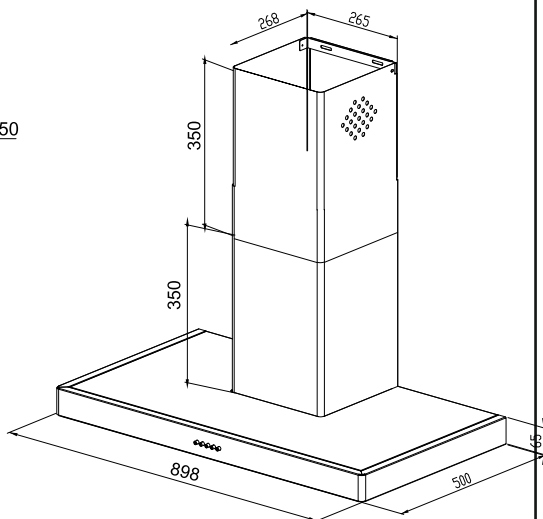
Lâmpada LED Oval

Para remover a lâmpada LED oval, primeiro remova o filtro de cassete de alumínio na parte traseira. Ela pode ser deslocada pressionando as abas na parte de trás da lâmpada oval.

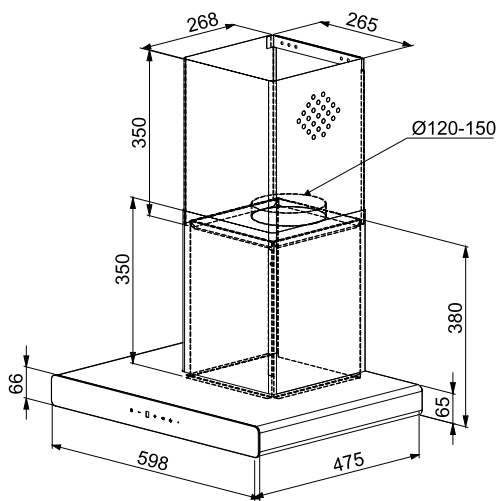
Exaustor



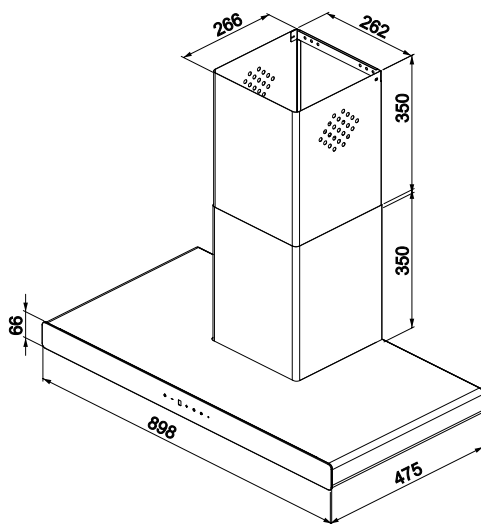
MEP 262 X



MEP 292 X

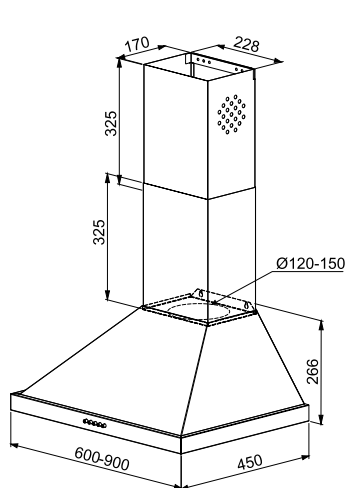


MEP 162 XN / MEP 162 N

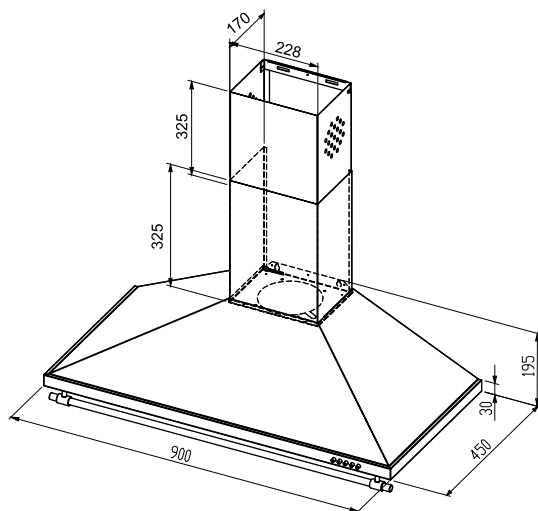


MEP 192 XN

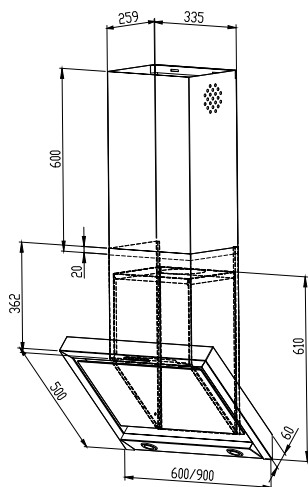
Exaustor



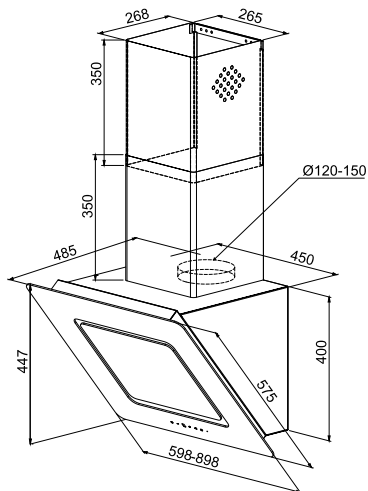
MEP 162 X / MEP 192 X



MEP 912 BL

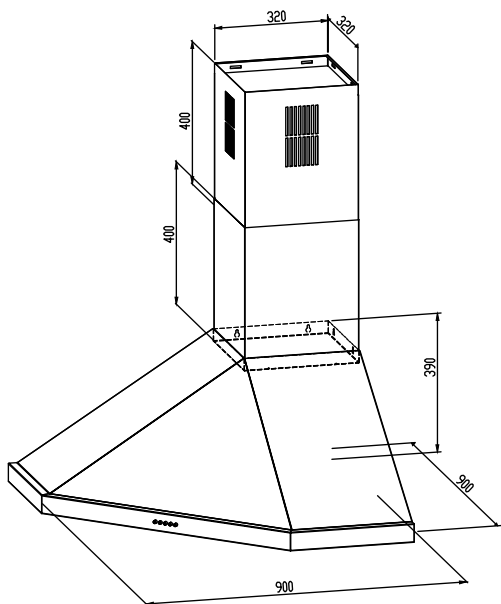


MEP 911 X

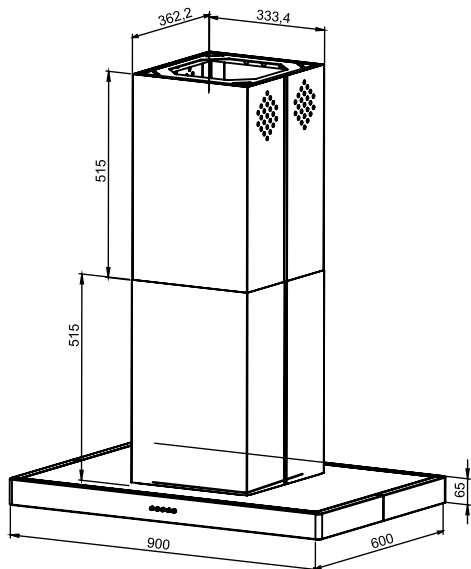


MEP 192 N

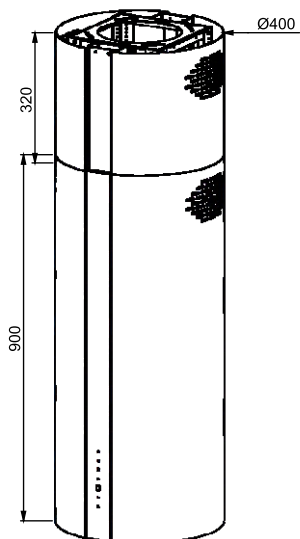
Exaustor



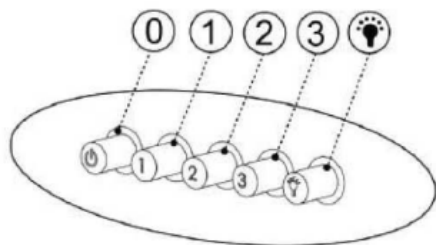
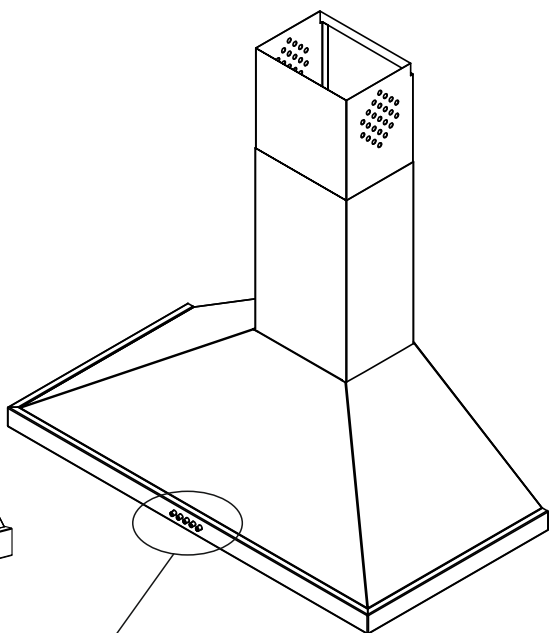
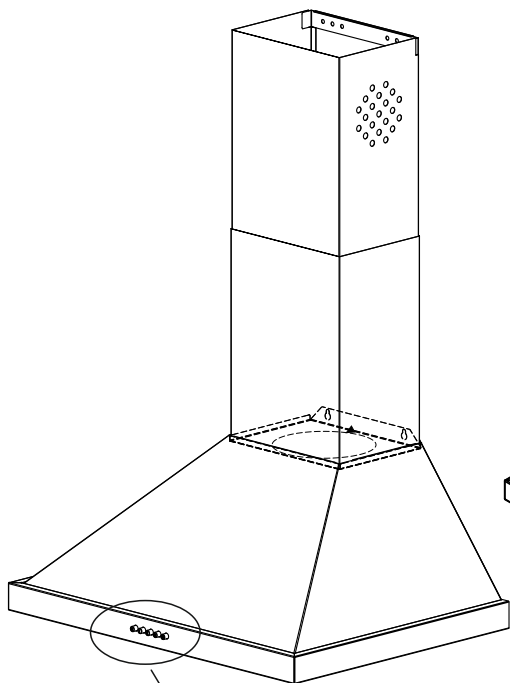
MEP 101 X



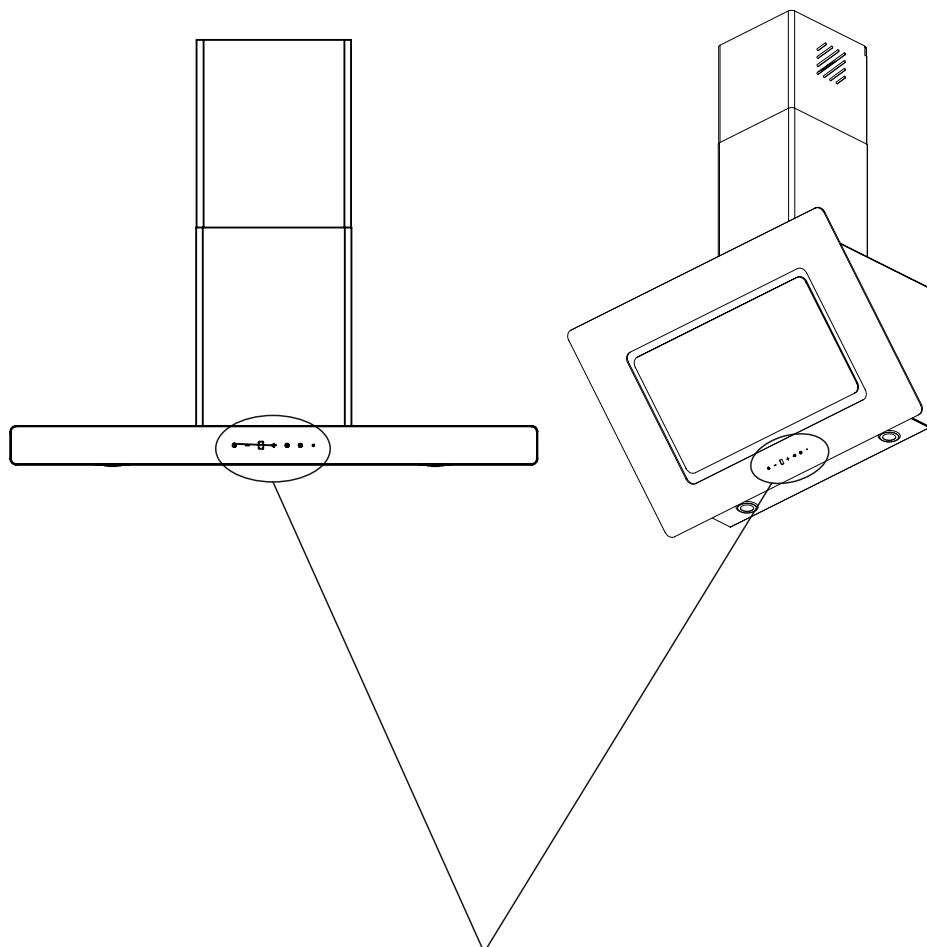
MEI 190 X



MEI 42 X



-  Ligar/Desligar
-  Motor funcionando no Nível 1
-  Motor funcionando no Nível 2
-  Motor funcionando no Nível 3
-  Lâmpada Ligada/Desligada



Ligar / Desligar



Reduzir a velocidade



Visor



Aumentar a velocidade



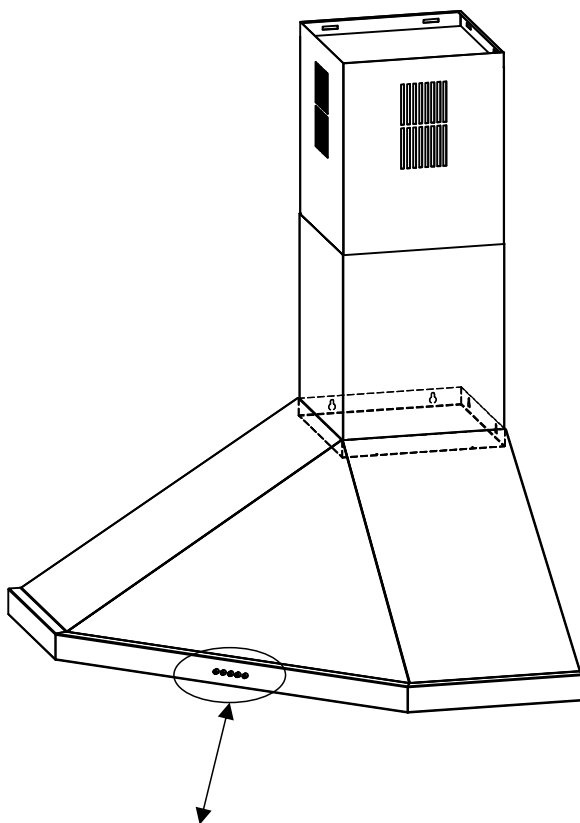
Desligamento Automático



Lâmpada: Liga / Desliga

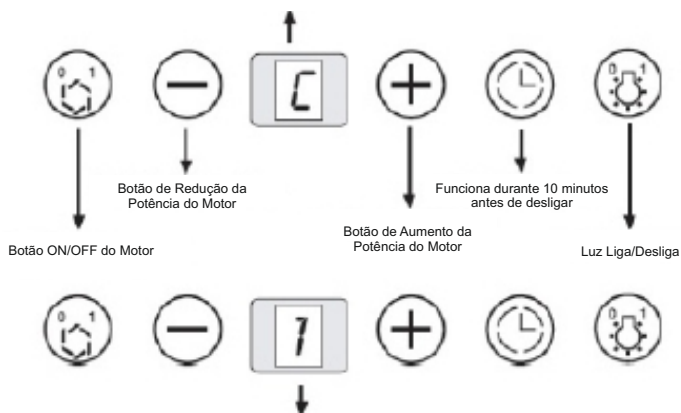


Controle remoto do exaustor

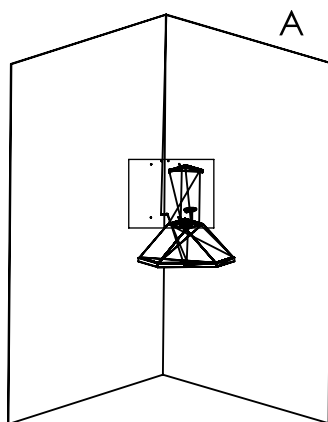
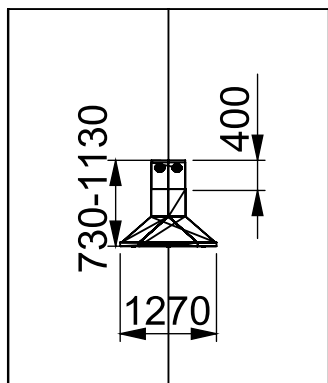
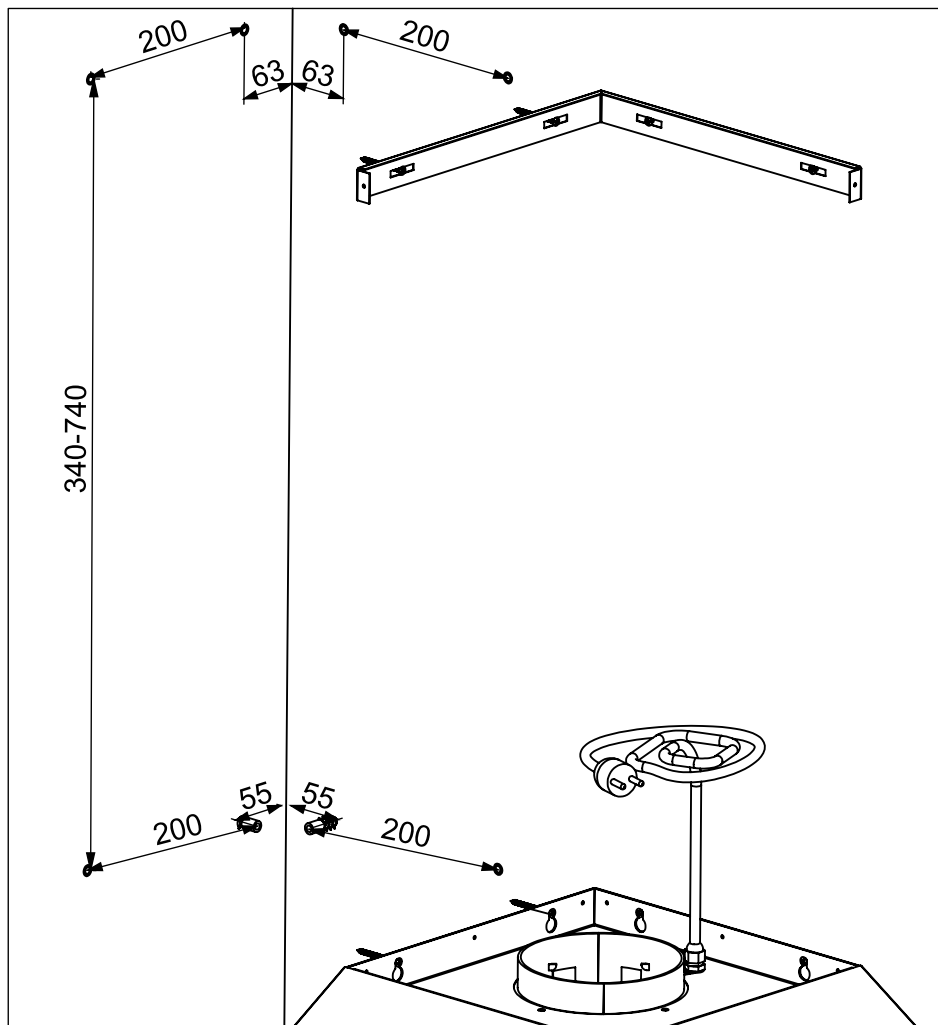


Funcionamento do Filtro [C] Intermitente

Após ativar o filtro, se pressionar os botões + e ON/OFF durante 6 segundos, o sistema será reiniciado e o visor voltará ao estado original.



Apresenta o nível de funcionamento do motor. O último nível corresponde ao modo Turbo, que permanece ativo durante 6 minutos antes de o produto regressar automaticamente ao nível imediatamente inferior. Se não houver qualquer operação durante 5 minutos, o visor desliga-se automaticamente para poupar energia.



○ Controle remoto do exaustor

☼ Lâmpada: Liga / Desliga

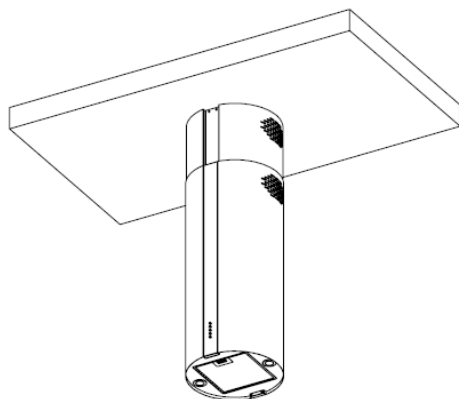
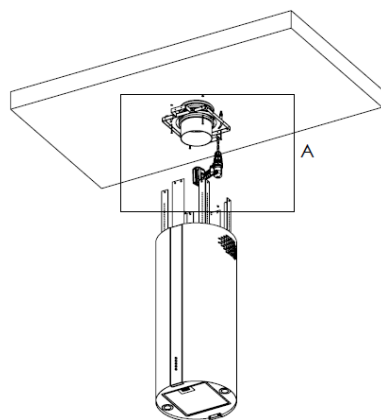
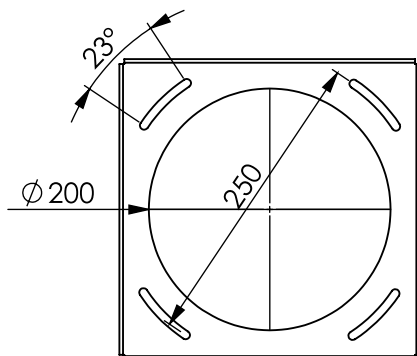
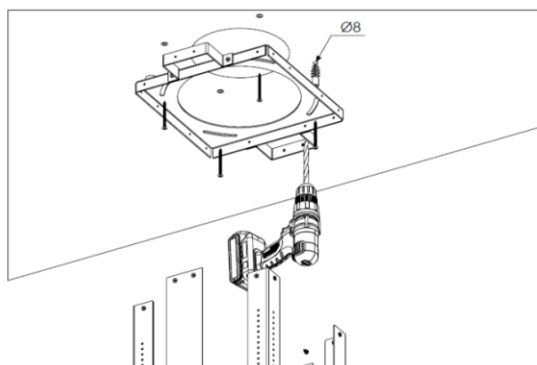
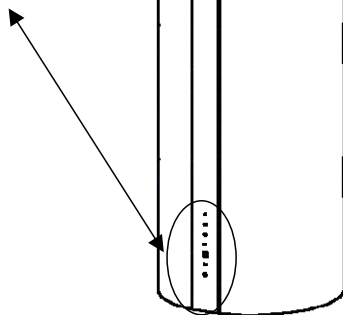
⌚ Desligamento Automático

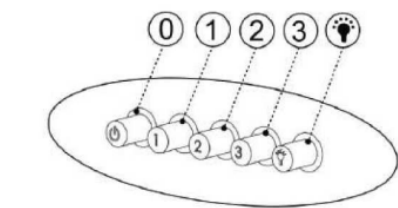
⊕ Aumentar a velocidade

□ Visor

⊖ Reduzir a velocidade

⏻ Ligar / Desligar





-  **Ligar/Desligar**
-  **Motor funcionando no Nível 1**
-  **Motor funcionando no Nível 2**
-  **Motor funcionando no Nível 3**
-  **Lâmpada Ligada/Desligada**

